

CÉLÉBRATIONS EUCHARISTIQUES du 10 mars au 18 mars 2018
EUCHARISTIC CELEBRATIONS from March 10 to March 18, 2018

Samedi / Saturday – 10

17h00 / 5:00 p.m. - Constant Sandik / *sa belle-soeur Louise*

Dimanche / Sunday – 11 4^e dimanche du Carême / 4th Sunday of Lent

9h00 / 9:00 a.m. - Pour les membres de la paroisse – le Recteur /
 - For the people of the parish - the Rector
 10h30 / 10:30 a.m. - Ronald Scott / *Maman et tes frères*
 - Intentions de Mikael Meka-Mevoung / *Mikael*
 - Larry Davies / *Richard et Thérèse Évraire*
 - Colette Dorval / *la famille*
 - Gilberte Marcotte-Courtemanche / *Jean-Pierre Blais*
 - Pierre Lozier / *Lyne Corbett*
 - Luc Arial / *Robert*
 - Gertrude Barnett / *Daniel*
 12h00 / 12:00 p.m. - David Kroon / *Lourdes Giles*
 17h00 / 5:00 p.m. -
 19h30 / 7:30 p.m. -

Lundi / Monday – 12

12h15 / 12:15 p.m. -
 17h00 / 5:00 p.m. - Intentions de Mgr Kevin Beach / *Daniel*

Mardi / Tuesday – 13

12h15 / 12:15 p.m. -
 17h00 / 5:00 p.m. -

Mercredi / Wednesday – 14

12h15 / 12:15 p.m. - Laszlo Funtek / *The Funtek family*
 17h00 / 5:00 p.m. - Lucile Julien / *la famille*

Jeudi / Thursday – 15

12h15 / 12:15 p.m. -
 17h00 / 5:00 p.m. - Action de grâce pour Cora Petraki / *Annie Zamora*

Vendredi / Friday – 16

12h15 / 12:15 p.m. -
 17h00 / 5:00 p.m. - Intentions de la famille Trudel / *Pauline Trudel*

Samedi / Saturday – 17

17h00 / 5:00 p.m. - Constant Sandik / *Thérèse*

Dimanche / Sunday – 18 5^e dimanche du Carême / 5th Sunday of Lent

9h00 / 9:00 a.m. - Pour les membres de la paroisse – le Recteur /
 - For the people of the parish - the Rector
 10h30 / 10:30 a.m. - Léo-Paul Groulx (10^e anniv.) / *Micheline Groulx et*
Francis Valin
 - Intentions de Mikael Meka-Mevoung / *Mikael*
 - Florent Patenaude / *la famille*
 - Ghyslaine Gosselin / *son époux et ses enfants*
 - Blanche et Jean-Marie Cheff / *leur fils Georges*
 - Jeannine Arial / *son époux Robert*
 - Gail Leibel / *la famille Dorval*
 - Gilberte Marcotte-Courtemanche / *Jean-Pierre Blais*
 - Eric Poulin / *son épouse Margo*
 - Monique Bastien-D'Amour / *The family*
 12h00 / 12:00 p.m. - Alexandra Bélanger / *Nicole et Michel Drapeau*
 17h00 / 5:00 p.m. - Bernice Hendley / *Julie et Pauline*
 19h30 / 7:30 p.m. -

3-4 mars 2018 / March 3-4, 2018	
Offrandes / Offerings	Revenus / Revenue
Offrandes du dimanche / Sunday offerings	\$ 8,309.76
Dépôts directs / Direct deposits	\$ 696.00
Collecte spéciale / Special collection	\$ 50.00
Autres revenus / Other revenue	\$ 6,224.17
Nouvel autel / New altar	\$ 315.00
Total	\$15,594.93

4^e DIMANCHE DU CARÊME (11 MARS 2018)

Celui qui cherche la Vérité s'approche de la lumière de Dieu
et l'accueille dans sa vie.

Cathédrale Notre-Dame

Développement et Paix – Carême de partage

En cette quatrième semaine du Carême, découvrons au Pérou l'un des partenaires de Développement et Paix, l'Institut Bartolomé de Las Casas. À son école de leadership Hugo Echegaray les étudiantes et étudiants renforcent leur capacité de dialogue, de consensus, de participation et de consultation afin d'exercer dans leurs communautés un leadership citoyen éthique et responsable.

La collecte du Dimanche de la solidarité sera célébrée dans toutes les paroisses du Canada dimanche prochain. C'est à ce moment qu'aura lieu la collecte *Carême de partage*. Nous ferons alors appel à votre générosité afin d'appuyer nos sœurs et nos frères dans les pays du Sud qui se battent chaque jour pour la paix, la dignité humaine et la justice sociale. Il y aura une présentation la fin de semaine du **17 et 18 mars** à toutes les messes.

Journée mondiale de la jeunesse – le 25 mars 2018

Les participants aux JMJ 2019, au Panama, se rassembleront à l'église Notre-Dame-de-l'Île, Gatineau, à 13h15 avant d'entreprendre leur pèlerinage vers la cathédrale d'Ottawa accompagnés de Mgr Durocher et de Mgr Prendergast. Divers arrêts, moments de prière, en route. Tous les paroissiens, paroissiennes sont invités à venir les accueillir à leur arrivée prévue pour 16h30 et à se joindre à eux pour la célébration eucharistique à 17h.

Messe chrismale

Tous les diocésains, diocésaines sont invités à participer à la célébration de la Messe chrismale qui aura lieu à la cathédrale Notre-Dame d'Ottawa, le mardi de la Semaine sainte, soit **le 27 mars prochain à 19h30**.

Célébration pénitentielle et confession pendant le Carême

- un service pénitentielle paroissial: le dimanche 18 mars à 15h30
- le Samedi saint 31 mars de 15h à 16h

Il y a toujours des confessions 15 minutes avant chaque messe.

Triduum Pascal

Jedi saint – 29 mars

19h30 Célébration bilingue en mémoire de la Cène du Seigneur suivie de l'adoration jusqu'à 22h.

Vendredi saint – 30 mars, jour de jeûne et d'abstinence

15h Célébration bilingue de la Passion du Seigneur

Samedi saint – 31 mars

20h Veillée pascale bilingue

Dimanche de Pâques – 1 avril

9h00	Messe bilingue	17h	Messe en français
10h30	Messe en français	19h30	Messe en anglais
12h	Messe en anglais		

Nouvelle page Facebook

Retrouvez dès maintenant toutes les activités et les événements de votre paroisse sur Facebook! 'Aimez' la nouvelle page de la cathédrale pour ne plus rien manquer! Retrouvez-vous sur Facebook à 'Paroisse Notre-Dame Ottawa Parish' ou via le <https://www.facebook.com/notredameottawa/> Au plaisir de vous y retrouver!

Enfants recherchés pour la chorale des enfants de la cathédrale Notre-Dame

Les répétitions sont les mercredis de 18h à 19h30 et la chorale chante deux messes du dimanche par mois à 9h (vous pouvez continuer à fréquenter votre paroisse). Nous accueillons les enfants du primaire au secondaire. Aucune expérience, aucun frais, aucune audition. Stationnement gratuit. Les ados pourront accumuler des heures de bénévolat. Directrice de la chorale: notredameenfantschildren@gmail.com ou 613-726-0454.

✦ L'Église diocésaine ✦ Voir www.catholiqueottawa.ca

Chemin de croix au centre-ville d'Ottawa

Communion et Libération organise encore une fois le grand Chemin de croix du **Vendredi saint, le 30 mars**. Celui-ci partira de la basilique St. Patrick à **9h30** et se terminera à la cathédrale Notre-Dame à 12h. Mgr Terrence Prendergast dirigera le Chemin de croix. Nous sommes tous et toutes invités à venir participer à cette expérience de foi. Renseignements: David McConkey clonottawa@gmail.com.

Sommet de la Nouvelle Évangélisation 2018

Les 27 et 28 avril 2018, la conférence sur la nouvelle évangélisation réunira plus de 5000 catholiques venant de partout en Amérique du nord. L'événement aura lieu au centre de convention Infinité, ici à Ottawa. Vous pouvez vous inscrire en ligne <https://www.newevangelization.ca>. Ne tardez pas à acheter vos billets!

4th SUNDAY OF LENT (MARCH 11, 2018)

He who seeks the Truth welcomes the light of God into his life.

Notre Dame Cathedral

Development and Peace -Share Lent

For the fourth week of Lent, let's go to Peru and discover one of Development and Peace's partners, the Bartolomé de Las Casas Institute! It runs the Hugo Echegaray leadership school where students strengthen their capacity for dialogue, consensus, participation, and consultation in order to exercise ethical and responsible civic leadership in their communities.

The *Solidarity Sunday* collection will be celebrated in all Canadian parishes next week. We will appeal to your generosity in support of our sisters and brothers in the Global South who fight every day for peace, human dignity, and social justice.

There will be a presentation at all the masses the weekend of **March 17 and 18**.

World Youth Day – March 25, 2018

Pilgrims participating in WYD 2019 in Panama will gather at Notre-Dame-de-l'île parish in Gatineau at 1:15 p.m. before setting forth on their pilgrimage towards the Notre Dame Cathedral in Ottawa accompanied by Archbishops Prendergast and Durocher. They will stop at different places for prayer. All parishioners are invited to come welcome them as they arrive at the Cathedral at 4:30 p.m. and join them for mass at 5:00 p.m.

Chrism Mass

All are invited to participate in the Chrism Mass at Notre Dame Cathedral on **Tuesday, March 27, 7:30 p.m.**

Lenten Sacrament of Reconciliation.

- Parish Penitential Service on March 18th, from 3:30 p.m. to 4:30 p.m.
- Holy Saturday, March 31st, from 3:00 p.m. to 4:00 p.m.

There are always confessions 15 minutes before each Mass.

Easter Triduum

Holy Thursday – March 29

7:30 p.m. - Bilingual celebration in memory of the Lord's Supper followed by adoration until 10:00 p.m.

Good Friday – March 30 - Day of fasting and abstinence

3:00 p.m. – Bilingual celebration of the Lord's Passion

Holy Saturday – March 31

8:00 p.m. – Bilingual Easter Vigil

Easter Sunday – April 1

9:00 a.m.	Bilingual mass	5:00 p.m.	Mass in French
10:30 a.m.	Mass in French	7:30 p.m.	Mass in English
12:00 p.m.	Mass in English		

New Facebook Page

Find out right now about all the activities taking place in your parish on Facebook!

'Like' the new page of the Cathedral and be aware of all the events! Find us on Facebook at 'Paroisse Notre-Dame Ottawa Parish' or on the internet via:

<https://www.facebook.com/notredameottawa/> Looking forward to seeing you there!

Come join the Children's Choir at Notre Dame Cathedral

Your commitment includes Wednesday rehearsals, 6:00 - 7:30 pm and two Sunday Masses per month at 9:00 am (you don't need to give up your parish). We welcome children from primary grades to high school. No experience needed, no charge, no audition, and free parking. Qualifies as volunteer hours for teens. The director can be reached directly at notredameenfantschildren@gmail.com.

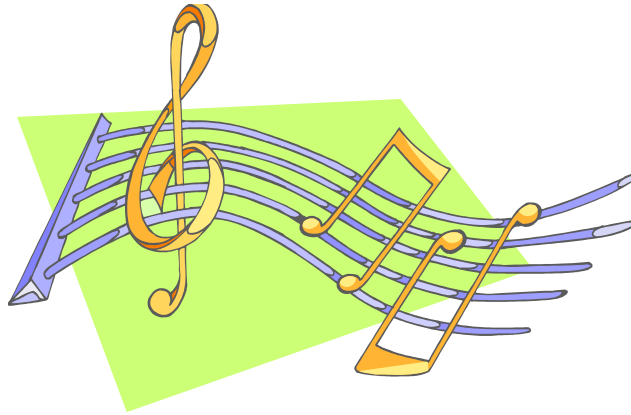
Diocesan Church ✦ See www.CatholicOttawa.ca

Communion and Liberation - Way of the Cross

On **Good Friday, March 30**, through the streets of downtown Ottawa. Led by Most. Rev. Terrence Prendergast S.J., Archbishop of Ottawa. Departure at 9:30 a.m. from St. Patrick Basilica, 220 Kent St. Arrival around 12:00 Noon at Notre Dame Cathedral Basilica. Info: David McConkey clonottawa@gmail.com.

Pilgrimage to Russia

The pilgrimage is with Fr. Michael Scherrey, Companions of the Cross. Sept 6-17, 2018. 12 days/10 nights. Price includes all fares, fees, tips, stipends, taxes, & meals except lunches & Russian Visa. \$4579 per person (double occ) Toronto departure. **Limited space**. Info. Meeting Sun. June 10 at 2:30 pm. St. Mary's Parish Ottawa. For information contact Laurie Courchesne-Dooley (613)732-5739 e-mail lafrcado@outlook.com.



Programmes des messes bilingues / Programs for Bilingual Masses
Chantons les louanges du Seigneur – 10 mars 2018 à 17h00 et
le 11 mars 2018 2018 à 9h00
Hymns of Praise – March 10, 2018 at 5:00 p.m. and
March 11, 2018 at 9:00 a.m.
Directeur musical: Michel Guimont (613) 738-5025 #245
Directrice / Director: Joan Fearnley (Choeurs des femmes, Choeurs des
enfants / Women's Choir, Children's Choir)
Organiste / Organist: Jennifer Loveless

Prélude / Prelude:	Laetare (L'orgue mystique)	C. Tournemire
Chant d'entrée / Processional Hymn:	Awake, Awake, Fling Off the Night	CBW 304
Préparation pénitentielle / Penitential Rite:	Kyrie	M. Guimont
Psaume Responsorial Psalm:	Que ma langue s'attache à mon palais si je perds ton souvenir!	M.G.
Acclamation à l'Évangile / Gospel acclamation:	Acclamation carême 2	M.G.
Présentation des offrandes / Presentation of the Gifts:	Ave Verum	C. Saint Saëns
Sanctus:		DMV 258-1
Anamnesis:		DMV 258-1
Amen:		DMV 258-1
Agnus Dei:		DMV 293
Communion:	Bread of Life	T: D. Dufner M: M.G.
Méditation / Meditation:	God So Loved the World	J. Stainer
Postlude:	Prelude and Fugue in g minor Prélude et fugue en sol mineur	J. Brahms J. Brahms

Chantons les louanges du Seigneur
11 mars 2018, Dimanche 10h30 et 17h00
Directeur musical: Michel Guimont 613 738-5025 #245
Organistes: Jennifer Loveless / Barbara Hallam-Price

Prélude:	Laetare (L'orgue mystique)	C. Tournemire
Chant d'entrée:	Vers toi je viens, Jésus Christ	DMV 429
Rite pénitentiel:		DMV 169
Psaume responsorial:		M.G.
Que ma langue s'attache à mon palais si je perds ton souvenir!		
Acclamation à l'Évangile:	Acclamation 2	M.G.
Gloire et louanges à toi, Seigneur Jésus.		
Présentation des offrandes:		
	Jerusalem Surge (messe de 10h30)	B. Pesentius
Vers toi, je lève mes yeux, toi qui vis dans les cieux.		
	Tu es la vraie Lumière (messe de 17h00)	DMV 595
Sanctus:		DMV 258-1
Anamnesis:		DMV 258-1
Amen:		DMV 258-1
Agnus Dei:		DMV 301
Communion:	Pain de l'exode	C. Tassin
Car nous avons faim d'être ton Église. Car nous avons faim de donner ton pain.		
Méditation:	Super Flumina Babylonis	G.P. Palestrina
Au bord des fleuves de Babylone nous étions assis et nous pleurons, Nous souvenant de Sion.		
Postlude:	Prélude et fugue en sol mineur	J. Brahms

Hymns of Praise
March 11, 2018 Sunday at 12 Noon and 7:30 p.m.
Musical Director: Michel Guimont 613 738-5025 #245
Organists: Jennifer Loveless / Barbara Hallam-Price

Prelude:	Laetare (L'orgue mystique)	C. Tournemire
Processional Hymn:	Praise to You	CBW 442
Penitential Rite:		M.G.
Responsorial Psalm: (noon mass)		CBW 54
Let my tongue be silenced if ever I forget you.		
Gospel Acclamation:	Acclamation 2	M.G.
Glory and praise to you, Lord Jesus Christ.		
Presentation of the Gifts:		
	Jerusalem Surge (Noon Mass)	B. Pesentius
	Healer of our Every Ill (7:30 p.m. Mass)	CBW 363
Eucharistic Acclamations:		M.G.
Lamb of God:		CBW 295
Communion:	Lenten Communion Antiphons	J. Biery
(12:00 p.m. Mass) The tribes of the Lord go up to give thanks to the name of the Lord.		
(7:30 p.m. Mass) The Lord came to me, he anointed my eyes; I received my sight, I believed in God.		
Meditation:	Super Flumina Babylonis (12:00 p.m. Mass)	G.P. Palestrina
By the rivers of Babylon we sat and wept when we remembered Zion.		
Recessional Hymn:	Out of Darkness	
Out of darkness God has called us, claimed by Christ as God's own people. Holy nation, royal priesthood walking in God's marvelous light.		
Postlude:	Prelude and Fugue in g minor	J. Brahms